

哩千五萬五程全·舉壯有未所前 極兩北南越橫舟孤

助贊諸王·團險探領率族貴英

【本報多倫多訊】一項由英國王室贊助，由英國王室成員率領的探險隊，將於下月展開一項歷時五萬五千哩的航程，由英國王室成員率領的探險隊，將於下月展開一項歷時五萬五千哩的航程，由英國王室成員率領的探險隊，將於下月展開一項歷時五萬五千哩的航程...

最矮的矮人

在醫學紀錄上，有一個最矮的矮人，身高只有四十四吋，他名叫「羅尼·史高特」。羅尼·史高特，身高只有四十四吋，他名叫「羅尼·史高特」。羅尼·史高特，身高只有四十四吋，他名叫「羅尼·史高特」...

水都威尼不再下沉

【本報多倫多訊】威尼市市長威尼，昨日宣佈，威尼市不再下沉。威尼市不再下沉，威尼市不再下沉。威尼市不再下沉，威尼市不再下沉...

養狗自快

【本報多倫多訊】在狗園中，有一隻狗，它叫「巴特」。巴特，它叫「巴特」。巴特，它叫「巴特」。巴特，它叫「巴特」...

溫哥華一假日旅行社

THE HOLLIDAY COMPANY
4271 Kingsway Burnaby, B.C. Canada V5H 3Z2
專門辦理加·美旅遊團

拉斯維加斯 九月廿三日
李橋四晚 十一月四日
李橋七天 十月廿七日
迪士尼園 十二月二十日

加航直飛，包四晚酒店，一切贈券。
世界最大賭場，加航直飛，並奉回現金。
乘坐豪華旅遊車，所有贈券，遊覽團等。

經于託，暢遊三藩市，羅省，聖地牙哥，二埠等等，包括所有入場費及遊覽券等。

所有團體均有華人領隊 ★ 醫療保險
名額有限 ★ 報名請早
星期一至六：(604)437-4751

金冠大酒樓夜總會

Golden Crown Restaurant (Canada) Ltd.
122-128 W. HASTINGS ST. VANCOUVER

慶祝四週年紀念啟事

本酒樓慶祝各界中西人士惠顧，易勝感佩。茲為慶祝開業四週年紀念，特由三位資深廚師主理，烹調「金冠」半打「金冠」紅燒鮑魚，並由五位大廚及侍應，奉獻「金冠」五福臨門，並由五位大廚及侍應，奉獻「金冠」五福臨門...

本報廣告 效力宏大

兩房一廳，近商場，交通方便，租金低廉。電話：三三三六五五。

新屋土庫出租。兩房一廳，近商場，交通方便，租金低廉。電話：三三三六五五。

靚屋樓下全層廉租。兩房一廳，近商場，交通方便，租金低廉。電話：三三三六五五。

靚土庫出租。兩房一廳，近商場，交通方便，租金低廉。電話：三三三六五五。

有屋出租。兩房一廳，近商場，交通方便，租金低廉。電話：三三三六五五。

土庫出租一廳一房。兩房一廳，近商場，交通方便，租金低廉。電話：三三三六五五。

全備土庫出租。兩房一廳，近商場，交通方便，租金低廉。電話：三三三六五五。

全新屋有房出租。兩房一廳，近商場，交通方便，租金低廉。電話：三三三六五五。

土庫傢俬房出租。兩房一廳，近商場，交通方便，租金低廉。電話：三三三六五五。

近多利街南段。兩房一廳，近商場，交通方便，租金低廉。電話：三三三六五五。

華埠新屋樓下出租。兩房一廳，近商場，交通方便，租金低廉。電話：三三三六五五。

土庫出租。兩房一廳，近商場，交通方便，租金低廉。電話：三三三六五五。

北溫全新土庫出租。兩房一廳，近商場，交通方便，租金低廉。電話：三三三六五五。

栢文出租。兩房一廳，近商場，交通方便，租金低廉。電話：三三三六五五。

新屋二樓出租。兩房一廳，近商場，交通方便，租金低廉。電話：三三三六五五。

經驗家庭補習

大學程度，願為中小學華僑子弟補習。尤精英、數。電話：六八三三三八六。

教授

藝術攝影、彩色沖晒、黑房技術、燈光攝影。全部課程，著重實習。電話：三三三六五五。

新髮型特價

青士定東二四一號青士定髮型室專剪男女新髮型。電話：三三三六五五。

你喜歡在家中刺繡嗎？

請每日下午拿你的工樣到佐治街六八八號申請。PERSONAL WHOLESALE。電話：三三三六五五。

商用冷氣

安裝修理保養工程。忠誠服務，快捷可靠。電話：三三三六五五。

鋼琴調音及修理

河野武。一八五一東十街。電話：三三三六五五。

MA AUTO REPAIR LTD

38年修車經驗的老馬修車廠。專修任何種類車輛，一切工作絕對保證。電話：三三三六五五。

東方雪櫃公司

New Way Refrigeration。專科上門修理家庭商業雪櫃。設計安裝大小商業凍房冷氣。日夜服務收費從廉。電話：三三三六五五。

余景輝會計師

專業服務。會計、審計、稅務、商業、產業管理。地址：雲華街打東街二百號。電話：三三三六五五。

經驗鋼琴教師

教授各級鋼琴。地址：雲華街打東街二百號。電話：三三三六五五。

郭小姐

地址：雲華街打東街二百號。電話：三三三六五五。